ELEKTRILISED KEEVITUSSEADMED. INIMESTE KIIRITAMISEGA ELEKTROMAGNETVÄLJAS (O HZ KUNI 300 GHZ) SEOTUD PIIRANGUTE HINDAMINE. OSA 1: TOOTEPEREKONNA STANDARD

Electric welding equipment - Assessment of restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (0 Hz to 300 GHz) - Part 1: Product family standard



EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN IEC 62822-1: sisaldab Euroopa standardi EN IEC 62822-1: ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN IEC 62822-1:2018 consists of the English text of the European standard EN IEC 62822-1:2018.
Standard on jõustunud sellekohase avaldamisega EVS Teatajas	teate This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on te Euroopa standardi rahvuslikele liikm kättesaadavaks 28.09.2018.	J 1
Standard on kättesaadav Standardikeskusest.	Eesti The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile <u>standardiosakond@evs.ee</u>.

ICS 25.160.30

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega: Koduleht www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN IEC 62822-1

September 2018

ICS 25.160; 25.160.30

Supersedes EN 50445:2008

English Version

Electric welding equipment - Assessment of restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (0 Hz to 300 GHz) - Part 1: Product family standard (IEC 62822-1:2016, modified)

Matériels de soudage électrique - Évaluation des restrictions relatives à l'exposition humaine aux champs électromagnétiques (0 Hz à 300 GHz) - Partie 1: Norme de famille de produits (IEC 62822-1:2016, modifiée)

Bewertung elektrischer Schweißeinrichtungen in Bezug auf Begrenzungen der Exposition von Personen gegenüber elektromagnetischen Feldern (0 Hz bis 300 GHz) - Teil 1: Produktfamiliennorm (IEC 62822-1:2016, modifiziert)

This European Standard was approved by CENELEC on 2016-03-21. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

European foreword

The text of document 26/583/FDIS, future edition 1 of IEC 62822-1, prepared by IEC/TC 26 "Electric welding" was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and approved by CENELEC as EN IEC 62822-1:2018.

The following dates are fixed:

- latest date by which the document has to be implemented at national (dop) 2019-06-28 level by publication of an identical national standard or by endorsement
- latest date by which the national standards conflicting with the document have to be withdrawn (dow) 2021-09-28

This document supersedes EN 50445:2008.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document has been prepared under a mandate given to CENELEC by the European Commission and the European Free Trade Association.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 62822-1:2016 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following note has to be added for the standard indicated:

IEC 62822-2 NOTE Harmonized as EN 62822-2.

Annex ZA

(normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE 1 Where an International Publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

NOTE 2 Up-to-date information on the latest versions of the European Standards listed in this annex is available here: www.cenelec.eu.

<u>Publication</u>	Year	<u>Title</u>	EN/HD	Year
IEC 60050-851	2008	International Electrotechnical Vocabulary - Part 851: Electric welding	-	-
IEC 60974-1	-	Arc welding equipment Part 1: Welding power sources	EN 60974-1	-
IEC 60974-2	-	Arc welding equipment Part 2: Liquid cooling systems	EN 60974-2	-
IEC 60974-5	-	Arc welding equipment Part 5: Wire feeders	EN 60974-5	-
IEC 60974-6	-	Arc welding equipment Part 6: Limited duty equipment	EN 60974-6	-
IEC 60974-8	-	Arc welding equipment Part 8: Gas consoles for welding and plasma cutting systems	EN 60974-8	-
IEC 62135-1	-	Resistance welding equipment Part 1: Safety requirements for design, manufacture and installation))	-
IEC 62311	-	Assessment of electronic and electrical equipment related to human exposure restrictions for electromagnetic fields (0 Hz - 300 GHz)	EN 62311	-
IEC 62822-2	-	Electric welding equipment - Assessment of restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (0 Hz to 300 GHz) - Part 2: Arc welding equipment	EN 62822-2	

CONTENTS

FOREWO)RD	4
1 Scop	pe	6
2 Norm	native references	6
3 Term	ns and definitions	7
4 Requ	uirements	8
4.1	General	8
4.2	Non-thermal effects due to magnetic fields	9
4.2.1		
4.2.2	Limits for occupational use by professionals	9
4.3	Non-thermal effects due to electric fields	9
4.4	Contact currents	9
4.5	Non-thermal effects of output current ripple	9
4.6	Thermal effects	10
5 Asse	essment methods	10
5.1	General	10
5.2	Time averaging	11
5.3	Spatial averaging	11
5.4	Assessment of equipment with pulsed or non-sinusoidal welding current	11
5.5	Uncertainty of assessment	
5.5.1		
5.5.2		
6 Asse	essment conditions	
6.1	Assessment configurations	
6.2	Welding current conditions	
6.2.1		
6.2.2	- 3 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1	
6.2.3	' ' 9	
6.2.4		
	uctions and marking	
	Product documentation requirements	14
7.1.1		14
7.1.2		
7.1.3		14
7.1.4		
7.1.5	9 11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
7.1.6	9 ,	15
7.1.7	Exposure of persons wearing cardiac pacemakers or other medical implants	15
7.1.8		
7.1.9	-	
7.2	Product marking requirements	
Annex A	(informative) EU legislation	
A.1	Restrictions for occupational exposure	
A.1.1	·	
A.1.2		
A.1.3	Reference levels	17

A.2 F	Restrictions for general public exposure	17
A.2.1	General	17
A.2.2	Basic restrictions	17
A.2.3	Reference levels	18
A.3 N	Ion-sinusoidal or pulsed fields	19
Annex B (in	formative) ICNIRP guidelines	20
B.1 F	Restrictions for occupational exposure	20
B.1.1	General	
B.1.2	Basic restrictions	
B.1.3	Reference levels	
	Restrictions for general public exposure	
B.2.1	General	
B.2.2	Basic restrictions	
B.2.3	Reference levels	
	lon-sinusoidal and pulsed fields	
	formative) IEEE standards	
	Restrictions for occupational exposure	
C.1.1	General	
C.1.2	Basic restrictions	
C.1.3	Reference levels	
	Restrictions for general public exposure	
C.2.1	General	
C.2.2	Basic restrictions	
C.2.3	Reference levels	
	Ion-sinusoidal and pulsed fields	
•	formative) Example for general EMF information	
Bibliograph	y	29
	ermissible expanded uncertainties	
Table 1 – P	ermissible expanded uncertainties	12
Table A.1 –	EU occupational basic restrictions (0 Hz to 10 MHz)	16
Table A.2 -	EU occupational reference levels (1 Hz to 10 MHz)	17
Table A.3 –	EU general public basic restrictions (0 Hz to 10 MHz)	18
Table A.4 –	EU general public reference levels (0 Hz to 10 MHz)	18
	EU summation parameters	
	ICNIRP occupational basic restrictions (0 Hz to 10 MHz)	
	ICNIRP occupational reference levels (1 Hz to 10 MHz)	
	ICNIRP general public basic restrictions (0 Hz to 10 MHz)	
	ICNIRP general public reference levels (1 Hz to 10 MHz)	
	ICNIRP summation parameters	
Table C.1 –	· IEEE occupational basic restrictions (0 Hz to 5 MHz)	24
Table C.2 -	IEEE occupational reference levels (0 Hz to 5 MHz)	25
	IEEE general public basic restrictions (0 Hz to 5 MHz)	
	IEEE general public reference levels (0 Hz to 5 MHz)	

INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

ELECTRIC WELDING EQUIPMENT – ASSESSMENT OF RESTRICTIONS RELATED TO HUMAN EXPOSURE TO ELECTROMAGNETIC FIELDS (0 Hz to 300 GHz) –

Part 1: Product family standard

FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC itself does not provide any attestation of conformity. Independent certification bodies provide conformity assessment services and, in some areas, access to IEC marks of conformity. IEC is not responsible for any services carried out by independent certification bodies.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 62822-1 has been prepared by IEC technical committee 26: Electric welding.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
26/583/FDIS	26/590/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

This Standard has the status of a product family standard.

A list of all parts in the IEC 62822 series, published under the general title Electric welding equipment - Assessment of restrictions related to human exposure to electromagnetic fields (0 Hz to 300 GHz), can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the stability date indicated on the IEC website under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed,
- withdrawn,
- editic and the second s replaced by a revised edition, or
- amended.

ELECTRIC WELDING EQUIPMENT – ASSESSMENT OF RESTRICTIONS RELATED TO HUMAN EXPOSURE TO ELECTROMAGNETIC FIELDS (0 Hz to 300 GHz) –

Part 1: Product family standard

1 Scope

This part of IEC 62822, which is a product family standard, applies to equipment for resistance welding, arc welding and allied processes designed for occupational use by professionals and for use by laymen.

NOTE 1 Typical allied processes are resistance hard and soft soldering, resistance heating by means comparable to resistance welding equipment, electric arc cutting and arc spraying.

The frequency range covered is 0 Hz to 300 GHz.

This product family standard specifies assessment methods and criteria to evaluate electromagnetic field (EMF) emissions of electric welding equipment with regard to national and international requirements for human exposure to EMF.

NOTE 2 Magnetic fields generated by the operation of welding equipment and the resulting non-thermal effects are the main assessment concern.

This product family standard does not define requirements and methods for workplace assessment regarding the risks arising from electromagnetic fields. However, the EMF exposure data that results from the application of this product family standard can be used to assist in workplace assessment.

NOTE 3 The equipment manufacturer is unaware of the overall exposure environment in which the equipment will be used (e.g. multiple sources) and is not responsible for all requirements for workplace assessment (e.g. information and training of workers, design and layout of the workplace).

Other standards may apply to products covered by this standard. In particular this standard cannot be used to demonstrate electromagnetic compatibility with other equipment. It does not specify any product safety requirements other than those specifically related to human exposure to electromagnetic fields.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60050-851:2008, International Electrotechnical Vocabulary - Part 851: Electric welding

IEC 60974-1, Arc welding equipment – Part 1: Welding power sources

IEC 60974-2, Arc welding equipment – Part 2: Liquid cooling systems

IEC 60974-5, Arc welding equipment - Part 5: Wire feeders

IEC 60974-6, Arc welding equipment – Part 6: Limited duty equipment